



Hãy sử dụng nhà trẻ và trường mẫu giáo

Số lượng người nước ngoài tại thành phố Fujimino tính đến tháng 1 năm 2024 là 3,269 người, tăng 708 người trong 4 năm. Đương nhiên, số lượng trẻ chưa vào tiểu học cũng tăng lên, vì thế chúng tôi xin nói rõ hơn về vấn đề nhà trẻ và trường mẫu giáo.

■ Về nguyên tắc 「Lớp 3~5 tuổi」 ở nhà trẻ và trường mẫu giáo là miễn phí.

■ Tiền xe đưa đón, tiền ăn, hay các chi phí hành chính khác do cha mẹ trẻ chi trả.

Tuy nhiên, đối với trẻ thuộc gia đình có mức thu nhập dưới 360 man yên 1 năm, hoặc toàn bộ trẻ của các hộ gia đình có từ 3 con trở lên sẽ được miễn giảm tiền bữa ăn phụ (món ăn phụ・đồ ăn nhẹ)。

※ Trẻ và trường mẫu giáo không thuộc đối tượng được hỗ trợ chăm sóc trẻ thì phải làm thủ tục xin xác nhận miễn phí và thủ tục hoàn trả chi phí, do đó hãy liên hệ với ủy ban nơi mình sinh sống để xác nhận.

■ Đối với việc trông giữ trẻ từ 「0~2 tuổi」 thì chi phí do người sử dụng chi trả, tuy nhiên các hộ đang được miễn đóng thuế cư trú dân sẽ được miễn phí.

Con lớn nhất đi nhà trẻ được tính là con đầu, đứa thứ 2 sẽ được tính nửa giá, đứa thứ 3 sẽ được miễn phí.



■ Có thể sử dụng 「trông giữ trẻ」 ở trường mẫu giáo

Việc trông giữ trẻ ở trường mẫu giáo nghĩa là sẽ trông giữ trẻ ngoài giờ ngay sau khi trẻ kết thúc giờ học ở trường mẫu giáo.

Đối với trẻ thuộc đối tượng 「lớp 3~5 tuổi」 thì việc trông giữ sẽ được miễn phí tới 11,300 yên 1 tháng.

※ Để đủ điều kiện được trông giữ miễn phí bạn cần phải được cấp 「Giấy chứng nhận cần thiết trông giữ trẻ」.

■ Có thể sử dụng cơ sở trông giữ trẻ không chứng nhận.

Vì đây là hình thức hơi phức tạp và khó hiểu, do đó hãy tham vấn với Ủy ban hành chính nơi mình sinh sống, hoặc liên hệ với ban tư vấn đời sống của FICEC.

※ Điều kiện là những trẻ không thể sử dụng nhà trẻ, nơi trông trẻ có chứng nhận.

※ Chỉ những cơ sở trông giữ không chứng nhận thỏa mãn tiêu chuẩn của chính phủ đặt ra tại các tỉnh.–

■ Cũng có thể sử dụng trường hỗ trợ phát triển trẻ khuyết tật trước khi vào tiểu học

Trẻ thuộc đối tượng 「trong 3 năm tính từ ngày 1 tháng 4 của năm đầu tiên trẻ đủ 3 tuổi cho đến khi trẻ vào tiểu học」 có thể sử dụng đồng thời nhà trẻ, trường mẫu giáo, trường trẻ em được chứng nhận (Được miễn phí cả hai nơi). Chi phí phát sinh ngoài phí sử dụng (phí y tế, phí bữa ăn...) do người dùng chi trả.

Ở Nhật, tiền học phí đi nhà trẻ, trường mẫu giáo về nguyên tắc là miễn phí, do đó khuyến khích cha mẹ cho trẻ tích cực đi học để trẻ luyện tiếng Nhật. Ngoài ra, thủ tục cho trẻ nhập học vào 「nhà trẻ, trường mẫu giáo」 rất mất thời gian, do đó hãy đi tham vấn sớm nhé.



Video 『Thông tin bổ ích』 (18 ngôn ngữ)



<https://tsunagaru.jp.bunka.go.jp/useful-videos>

Tại trang web của sở văn hóa 「tiếp nối- lan tỏa- sống cùng với tiếng Nhật -つながるひろがる にほんごでの暮らし」 đã công khai video mới

【Thông tin bổ ích (Video)】

Đời sống và các chế độ của Nhật được giới thiệu bằng video với 18 ngôn ngữ



- Đăng ký cư trú dân tại Ủy ban
- Chế độ thuế
- Chế độ y tế
- Chế độ lương hưu
- Ứng cứu khi khẩn cấp
- Hoạt động tại khu vực
- Quy định, cách thức bỏ rác
- Nơi tiếp nhận tư vấn

Tại trang web 「tiếp nối- lan tỏa- sống cùng với tiếng Nhật -つながるひろがる にほんごでの暮らし」 có giới thiệu bởi video 『vừa xem vừa thử viết tên và địa chỉ』 giống như 「đọc viết trong đời sống」

https://tsunagaru.jp.bunka.go.jp/read-write#name_address



facebook
はじめました。

Follow me

東京出入国在留管理局
in FRESC

Cục xuất nhập cảnh Tokyo đã bắt đầu dùng Facebook

Rất nhiều thông tin tiện ích !

- Thủ tục tại sân bay
- Các câu hỏi thường gặp về tư cách lưu trú 「kỹ thuật · nhân văn tri thức · nghiệp vụ quốc tế」
- Nộp hồ sơ online tại Fresc

Café FICEC

Tập trung vui vẻ nói chuyện chỉ bằng tiếng Anh trong 90 phút. Vừa uống trà vừa làm bạn không?

- 3/3、4/7、5/12
- Thời gian 14:00~15:30
- Đăng ký 049-256-4290

Triển lãm lịch sử 『thông tin fujimino』
Có tổ chức tại Miyoshi cho

- Thời gian tổ chức 3/11~3/15
- Nơi tổ chức: Miyoshi cho Fujikubo Kouminkan
三芳町藤久保公民館
Từ ga Tsuruse đi bộ 7 phút

Đang tuyển thông dịch thiện nguyện !

Mọi người muốn cùng hoạt động không?

Tiếng philippin tagarogu · tiếng Thái ·
tiếng trung quốc ·
tiếng Indonesia · · ·

Liên hệ Tel:049-256-4290